

INFORMATOR

GRUDZIEŃ 2012

NR 7 (127)

ZEŁOWSKI

...Ojców to naszych obyczaj prastary
Rodzinnej niwy maluje dostatek,
Symbol braterstwa, miłości i wiary
Święty opłatek,...

K. Kraszewski

Szanowni Mieszkańcy Gminy Żelów!

*Niech zbliżające się Święta Bożego Narodzenia spędzone w
gronie najbliższych przyniosą wiele radości, ciepła,
 optymizmu i pogody ducha.*

*Niech w nadchodzącym 2013 roku
szczęście Was nie opuszcza,
a wiara codziennie dodaje sił i energii do tworzenia
i realizacji nowych zamierzeń.*

*Przewodniczący Rady Miejskiej
w Żelowie
Wincenty Berliński*

*Burmistrz Żelowa
Urszula Świerczyńska*



55. rocznica nadania praw miejskich Żelowowi

www.zelow.pl

BARDZO WAŻNE TELEFONY

Telefon alarmowy 112
Pogotowie Ratunkowe 999
Straż Pożarna 998
Policja Żelów 997
dyżurny 44/634-13-77
komendant 44/634-12-83
Pogotowie Gazownicze 992

Pogotowie Energetyczne
991

Pomoc Drogowa 981
Biuro numerów 118-913

Urząd Miejski w Żelowie
44/634-10-00

OSP w Żelowie
44/634-29-98

OSP w Łobudzicach
634-15-88

Fundacja Rozwoju Gminy
Żelów 44/634-10-06 oraz
44/634-10-14

Miejsko-Gminny Ośrodek
Pomocy Społecznej
w Żelowie 44/634-10-28

Powiatowy Urząd Pracy
(filia w Żelowie)
44/634-10-66

Przedsiębiorstwo Wodociągów
i Kanalizacji w Żelowie
44/634-13-06

Dom Kultury w Żelowie
44/634-10-98

Miejsko-Gminna Biblio-
teka Publiczna w Żelowie
44/634-11-48

Szpital Wojewódzki
w Bełchatowie Pogotowie
Ratunkowe 44/635-84-80

Przychodnia SPZOZ
w Żelowie 44/634-12-65

Wiejski Ośrodek Zdrowia
w Wygiełzowie
44/634-14-22

NZOZ "MEDYK"
44/634-12-18

Święty Mikołaj gościł w przedszkolach

6 grudnia, do oddziałów przedszkolnych i przedszkoli na terenie Gminy Żelów do dzieci zawiązał Święty Mikołaj w asyście elfa. Dla przedszkolaków było to niezwykle przeżycie. Wszystkie dzieci były bardzo grzeczne, więc z rąk Św. Mikołaja otrzymały słodkie upominki. W podziękowaniu śpiewały piosenki i prezentowały tańce. Mikołaj obiecał, że przyjedzie jeszcze w kolejnym roku!



W Łodzi otwarto Konsulat Honorowy Republiki Czeskiej



Burmistrz Żelowa Urszula Świerczyńska uczestniczyła w dniu 3 grudnia br. w Łodzi w niecodziennej uroczystości - otwarciu Konsulatu Honorowego Republiki Czeskiej obejmującego swym zasięgiem terytorialnym województwo łódzkie. Kon-

sulem Honorowym został prof. dr hab. Krzysztof Skotnicki. Uroczystość inauguracyjna z udziałem przedstawicieli władz samorządowych, administracji rządowej i zaproszonych gości odbyła się w Centralnym Muzeum Włókiennictwa. Podczas spotkania niejednokrotnie był podkreślany Żelów ze swoją odmiennością kulturową stosunków polsko-czeskich. Akcent muzyczny spotkania zapewnił zespół „Żelowskie Dzwonki”. Przed uroczystością odsłonięto także tablicę pamiątkową Konsulatu Honorowego Republiki Czeskiej w Łódzkim Towarzystwie Naukowym.

Z partnerską wizytą w Republice Czeskiej

Współpraca gmin w ramach kontaktów partnerskich ma pozytywny wpływ na rozwój społeczności lokalnych. Wymiana kulturalna, edukacyjna, a także informacyjna pomiędzy samorządami ma swój wymiar w realizacji konkretnych projektów. W dniach 30 listopada – 1 grudnia br. 6-osobowa dele-

gacja Gminy Żelów złożyła wizytę w swoim nowym partnerskim mieście Vala-



mark był doskonałą okazją promocji miasta i integracji różnych środowisk lokalnych

oraz zainteresowania swoją miejscowością osób przyjezdnych. Podczas wizyty przedstawiciele obu samorządów rozmawiali o planach z różnych dziedzin życia społecznego, a także omawiali kierunki współpracy w 2013 roku. W spotkaniu podsumowującym wizytę żelowskiej delegacji udział wzięła Anna Olszewska Konsul Generalny Rzeczypospolitej Polskiej w Ostrawie.

- Mam nadzieję, że współpraca partnerska z czeskim miastem, na której nam tak bardzo zależało, zaowocuje realizacją wielu wspólnych przedsięwzięć, a wymiana samorządowa przyniesie cenne kontakty i pozytywne relacje, które w perspektywie posłużą zacieśnianiu stosunków polsko-czeskich – dodaje Burmistrz Żelowa Urszula Świerczyńska.

Połowa kadencji – czas na podsumowania

W listopadzie minęły dwa lata od wyborów samorządowych. Był to okres nie tylko zmian w zelowskim samorządzie na stanowisku Burmistrza Zelowa, ale przede wszystkim intensywny okres realizowanych inwestycji – tak w skrócie można podsumować ostatnie dwa lata. Co udało się zrealizować oraz jakie plany ma Burmistrz Urszula Świerczyńska na drugą połowę kadencji?

Olena Krawczuk-Chojnacka: *Pani Burmistrz, nie jest chyba żadną tajemnicą, że priorytetowym zadaniem rozwoju Gminy Zelów, jakie postawiła Pani sobie po wygranych wyborach samorządowych, są inwestycje. I skutecznie, jak widać, Pani to realizuje. Co udało się zrobić w ciągu tych dwóch lat?*

Urszula Świerczyńska: Początki w zelowskim samorządzie do łatwych nie należały. Przejęłam Gminę Zelów z 42% zadłużeniem oraz spłatą rat kredytów i pożyczek na poziomie prawie maksymalnym (ok. 15%) i pomimo realizacji tak wielu inwestycji poziom zadłużenia i spłaty rat kredytów nie uległy zmianie. W 2011 roku udało się zrealizować 100 % wszystkich zaplanowanych zadań inwestycyjnych, w tym roku również. Nakłady na inwestycje w Gminie Zelów najlepiej ilustrują liczby: w ciągu ostatniej kadencji 2006-2010 wydano na inwestycje 37 642 458 zł oraz na półmetku bieżącej kadencji wydano już **ponad 37 mln zł**. Ogromnym wyzwaniem było podjęcie decyzji o inwestycji niezbędnej dla dalszego rozwoju infrastruktury na terenie Gminy Zelów, mianowicie o zadaniu pn. „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Zelowie i Łobudzicach w Gminie Zelów”, które zakończy się dopiero w 2013 roku. Obecnie główna arteria drogowa Zelowa jest rozkopana, co wprowadza wiele niedogodności dla Mieszkańców, ale nie da się wybudować wodociągu i kanalizacji bez tego. Mam nadzieję, że za rok będziemy z satysfakcją mówić, że Zelów po przebudowie wygląda zupełnie inaczej. Zdaję sobie sprawę z tego, że ta inwestycja powinna obejmować wiele innych zadań, jak chociażby ścieżki rowerowe, ale zakres robót tego nie przewidywał. Więcej szczegółów w tej sprawie zawiera artykuł na str. 5 pt. „FAKTY o największym zadaniu inwestycyjnym Gminy Zelów”.

O.K.Ch.: *Jakie inne zadania inwestycyjne z tych większych, oprócz tej dużej inwestycji, zrealizowano w ostatnich dwóch latach?*

U.Ś.: Nie sposób wymienić

wszystkich, wymienię tylko niektóre:

- Powstały boiska sportowe w ramach rządowego programu „Moje Boisko – Orlik 2012”. Z perspektywy czasu przekonałam się, jak potrzebne były boiska sportowe w Zelowie, gdzie młodzież aktywnie spędza wolny czas. Świadczą o tym prowadzone zapisy przez Animatora Sportu i przepełnione płyty boisk zwłaszcza w okresie letnim. Zadanie to było rozpoczęte w 2010 roku, ale jego realizacja nie powiodła się, na skutek czego Gmina Zelów utraciła dofinansowanie. W 2011 roku ponownie pozyskano dofinansowanie i w efekcie powstał piękny obiekt.

- Dokończono rozbudowę Zespołu Szkół Ogólnokształcących o obserwatorium astronomiczne, bibliotekę i kompleks pomieszczeń dydaktycznych, dzięki czemu uczniowie i Mieszkańcy mogą korzystać z profesjonalnego obserwatorium astronomicznego, auli, biblioteki, sal dydaktycznych i jadalni z aneksem kuchennym.

- Wybudowano wodociąg na terenach wiejskich (Jawor, Chajczyny, Ignaców, Marszowiec, Grabostów) oraz w Zelowie w ulicach Zofii i Górna. Do końca czerwca 2014 roku powstaną kolejne odcinki sieci wodociągowych w miejscowościach Pszczółki, Wola Pszczółka i Walewice.

- Przy Szkole Podstawowej w Kociszewie powstało Wiejskie Centrum Rekreacji, w którym przeprowadza się nie tylko imprezy sportowe, ale także inne szkolne uroczystości.

- Dla Mieszkańców i osób przyjezdnych na wypocinek, nad zbiornikiem rekreacyjnym „Patyki” zagospodarowano i uporządkowano teren, powstały nowe miejsca do zabawy dla dzieci, do grillowania, kosze na śmieci oraz architektura drewniana.

- Wyremontowano drogi gminne poprzez wykonanie nawierzchni emulsyjno-grysowych (Kociszew, Kol. Grabostów, Wygielzów, Jawor, Ignaców).

- Wyremontowano drogę w Maurycowie – II etap.

- W ramach programu „Ra-



dosna szkoła” powstały nowe place zabaw przy Szkole Podstawowej nr 2 i Szkole Podstawowej w Wygielzowie.

- Oddano do użytku wyremontowany Dom Ludowy w Zalesiu, aby mieszkańcy okolicznych miejscowości mogli integrować się kultywując zwyczaje i tradycje narodowe.

- Rozpoczęto modernizację parku miejskiego im. Romualda Traugutta. I etap prac został już wykonany, w przyszłym roku – kolejny etap. Mam nadzieję, że to miejsce stanie się miejscem spotkań rodzinnych i wypoczynku oraz upamiętnienia historii.

Warto zaznaczyć, że efektywnie są wykorzystywane środki finansowe w ramach funduszu sołeckiego. Przeprowadzono także remonty w niektórych strażnicach. Dzięki skutecznemu pozyskiwaniu i wykorzystaniu środków zewnętrznych wartość wydatków inwestycyjnych w ostatnich latach znacznie wzrosła. Ponadto, dobra współpraca z samorządem Powiatu Bełchatowskiego przyniosła wymierne korzyści w postaci kompleksowej przebudowy dróg w dwóch miejscowościach – Wygielzowie i Pożdżenicach. Jest to ogromne wsparcie finansowe dla Gminy Zelów ze strony powiatu. Już dziś wiadomo, że w 2013 roku podobna modernizacja drogi powiatowej będzie przeprowadzona w Kociszewie (w budżecie Powiatu Bełchatowskiego zostały zabezpieczone środki finansowe na ten cel).

Z kolei, w 2014 r. będę zabiegała o to, aby kolejna droga powiatowa Bujny Szlacheckie – Łobudzie była przebudowana. W ten sposób te miejscowości, w których znajdują się urokliwe zabytkowe drewniane kościoły nabiorą nowego blasku oraz zwiększy się bezpieczeństwo Mieszkańców. Jak widać, nawet przy tak wysokim zadłużeniu, można zrobić bardzo dużo w ciągu jednej kadencji!

O.K.Ch.: *Pani Burmistrz, od początku kadencji zabiega Pani o utworzenie na terenie Zelowa podstrefy Łódzkiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej. W tym celu dużo zrobiono, m.in. uzbrowiono tereny o pow. 5,5 ha oraz przejęto od Skarbu Państwa dwie inne działki w ramach darowizny o łącznej pow. powyżej 10 ha. Czy są już konkretne decyzje?*

U.Ś.: Jest to niezwykle ważna sprawa dla rozwoju Gminy Zelów. Ta sprawa jest dla mnie tzw. „oczkiem w głowie”. Jednak nie wszystko idzie tak szybko. Jest to dosyć złożona procedura, ale cały czas pilotujemy jej przebieg. Obecnie ostateczna decyzja należy do Ministra Gospodarki. Kilka tygodni temu spotkałam się w tej sprawie z ówczesnym Ministrem Gospodarki Waldemarem Pawlakiem, teraz będę zabiegała o przyśpieszenie tej sprawy u nowego Wicepremiera.

Ciąg dalszy na str. 4

Ciąg dalszy ze str. 3

O.K.Ch.: Jak wiemy, z myślą o najuboższych Mieszkańcach Gminy Żelów przywróciła Pani, po kilkuletniej przerwie, dostawę bezpłatnej żywności. Ile osób udało się objąć tego rodzaju pomocą?

U.Ś.: Dostawy żywności realizowane są już drugi rok. Impulsem do tego kroku były liczne prośby Mieszkańców znajdujących się w trudnej sytuacji materialnej. Teraz krążą liczne negatywne pogłoski, że z pomocy korzystają osoby, które potrzebują tej pomocy i takie, które nie do końca jej potrzebują. Ale proszę pamiętać, że o tym, kto korzysta z tego wsparcia decyduje kryterium dochodowe, które wynosi aktualnie dla osób samotnych 813,00 zł netto, a dla osób w rodzinie 684,00 zł netto w przeliczeniu na 1 osobę. Jedynie w tym roku, artykuły spożywcze w postaci makaronu, masła, mleka, sera, konserw, oleju, mąki wydano dla 1796 osób. Łącznie w 2012 roku w ramach Europejskiego Programu Pomocy Żywnościowej do Żelowa trafiło ponad 67 ton żywności. Koordynatorem akcji jest Mięsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej we współpracy z Caritas w Łodzi. Uważam, że jeżeli chociaż jedna rodzina potrzebująca skorzysta z tego rodzaju wsparcia, to warto podejmować takie działania.

O.K.Ch.: Niejednokrotnie na sesjach Rady Miejskiej była podnoszona przez radnych kwestia zadłużenia Zakładu Usług Komunalnych. Jak obecnie wygląda sytuacja w ZUK-u? Czy udało się coś zmienić?

U.Ś.: Zła kondycja finansowa Zakładu Usług Komunalnych jest skutkiem nie ostatnich dwóch lat, ale wieloletnich zaniedbań. Po pierwsze, ZUK generował ogromne straty na produkcji ciepła. Tylko za ostatni sezon grzewczy 2011/2012 straty na gospodarce ciepłowniczej wyniosły ponad 424 tys. zł. Gmina nie może cały czas dopłacać do ciepła, ponieważ są inne ważne sfery wymagające finansowania. Aby zapobiec temu zjawisku należy przeprowadzić gruntowne remonty sieci ciepłowniczych, które są w fatalnym stanie technicznym. Niektóre sieci w ogóle nie mają rur, albo jeżeli są, to całkowicie skorodowane. Takie remonty powinny być przeprowadzone wiele lat temu.

W tym roku przystąpiliśmy do wymiany odcinka ciepłociągu w ul. Szkolnej, stopniowo będą wymieniane kolejne. Bardzo ważnym aspektem w tej sprawie jest nieściągalność czynszów. Od początku tego roku do końca lipca wyniosły one 175 tys. zł. Od sierpnia br. nowy kierownik Zakładu Usług Komunalnych prowadzi intensywne działania w celu poprawy ściągalności tych zobowiązań. Pierwsze pozytywne efekty już są. Kolejny aspekt tego złożonego problemu to bardzo zły stan techniczny budynków komunalnych i budynków wspólnot mieszkaniowych. Po wielu spotkaniach z zarządami wspólnot mieszkaniowych, są już także pierwsze efekty w postaci termomodernizacji. Uważam, że za wcześniej jeszcze mówić o konkretnych liczbach, ale uważam, że bardzo dużo nastąpiło pozytywnych zmian. Po sezonie grzewczym będzie przeprowadzona analiza wszystkich podjętych przez ZUK działań i wtedy będzie można precyzyjnie odpowiedzieć na Pani pytanie.

O.K.Ch.: Trudna sytuacja w ZUK-u to chyba nie jedyny problem w Gminie Żelów, który napotkała Pani za te 2 lata?

U.Ś.: W każdej pracy są mniejsze lub większe problemy, z którymi ludzie się borykają. Uważam, że problemy są po to, aby je rozwiązywać. Sytuacja finansowa Gminy Żelów, którą zastałam po moim poprzedniku była bardzo zła i takich „kwiatków” jak ZUK było wiele. Natomiast najbardziej przykre są bezpośrednie skargi na mnie m.in. do Wojewody Łódzkiego, donosy do różnych służb, obraźliwe wpisy na forum Żelowa w moim kierunku i mojej rodziny. Składane są do organów ścigania anonimy na podstawie, których prowadzi się postępowanie. Są to działania, które szkodzą przede wszystkim Gminie Żelów i jej wizerunkowi, a następnie osobie, która ją reprezentuje.

O.K.Ch.: W wywiadzie podsumowującym pierwsze 100 dni pracy w żelowskim samorządzie powiedziała Pani, że współpraca z radnymi nie układa się najlepiej. Jak to teraz wygląda?

U.Ś.: Już po kilku miesiącach sytuacja w Radzie Miejskiej się zmieniła. Radni postawili na konstruktywną współpracę i tak jest do chwili obecnej. Jeżeli mamy trudne decyzje do pod-

jęcia, jak chociażby teraz nowe zasady gospodarowania odpadami komunalnymi, które musimy wdrożyć w życie, to dyskutujemy, rozważamy różne możliwości, współpracujemy mając na uwadze przede wszystkim dobro Mieszkańców Gminy Żelów. Ale nie wszyscy z radnych tak podchodzą do swojej roli. Niektórzy wciąż nie patrzą, według mnie, na problemy gminy w sposób merytoryczny i nie próbują pochylić się nad nimi, lecz ciągle zajmują się dyskredytacją Burmistrza Żelowa w oczach mieszkańców, mediów i innych instytucji. Są jednak tacy, którzy ciągle wychodzą z nowymi inicjatywami, pomysłami. Podam ostatni przykład inicjatywy radnego Józefa Chrzanowskiego, który zwrócił się do Starostwa Powiatowego w Bełchatowie z prośbą o wykonanie chodnika i naprawę drogi w miejscowości Sobki ze względu na objazdy związane z realizacją dużej żelowskiej inwestycji i ciągle pogarszający się stan tej drogi. W odpowiedzi otrzymał pismo z którego wynika, że po zakończeniu żelowskiej inwestycji Powiat Bełchatowski rozważy możliwość poprawy stanu nawierzchni przedmiotowej drogi powiatowej. Oby wszystkie inicjatywy radnych miały na celu dobro jego Mieszkańców.

O.K.Ch.: Jesteśmy u progu uchwalenia nowego budżetu na 2013 rok. Jak kształtują się dochody i wydatki budżetowe? Jakie plany wytyczyła Pani na 2013 rok?

U.Ś.: Budżet na 2013 rok jest rekordowo wysoki i największy w historii Gminy Żelów. Dochody budżetu wynoszą 59 500 000,00 zł, a wydatki – 60 500 000,00 zł, w tym wydatki majątkowe 21 430 000,00 zł. Wśród najważniejszych zadań jest z pewnością zakończenie inwestycji w drodze 484, dokończenie modernizacji Parku Miejskiego, wykonanie dokumentacji na kilka kolejnych ważnych inwestycji, m.in. na wykonanie dokumentacji na rozbudowę systemów wodno-kanalizacyjnych w rejonie ulic: Zofii, Górna, Przeczna, Leśna. Obiecałam to Mieszkańcom tych ulic na spotkaniu w ZSO. Kolejna dokumentacja będzie dotyczyła przebudowy elementów systemów odwodnienia w rejonie ulic: Kiłńskiego, Północnej, Jana Pawła II, Dzielnej. Jest to również bardzo ważne zadanie ze wzglę-

du na liczne podtapiania, które miały miejsce w latach poprzednich. Planów mam dużo na kolejne dwa lata, ale ich realizacja zależy także od możliwości finansowych. Zadaniem, które chciałabym zrealizować jeszcze do końca tej kadencji to wykonanie projektu technicznego na budowę pełnowymiarowej sali gimnastycznej dla Mieszkańców, która moim zdaniem powinna już dawno być.

O.K.Ch.: Pani Burmistrz, w tym roku Żelów obchodził 55. rocznicę nadania praw miejskich. W związku z tym, zrealizowano wiele ciekawych inicjatyw i przedsięwzięć. Które z nich wyróżniłaby Pani najbardziej?

U.Ś.: Tak naprawdę trudno wyróżnić jedno przedsięwzięcie. Wszystkie, według mnie, były cenne i stanowiły spójną całość. Dużym przedsięwzięciem były tegoroczne Dni Żelowa i Dożynki Powiatowe, które były znakomitą akcentem promocyjnym Żelowa. Cieszę się także, że za pośrednictwem Ambasadora Republiki Czeskiej w Warszawie Jana Sechtera udało się akurat w roku jubileuszowym nawiązać współpracę z miastem czeskim. Dzięki unijnemu dofinansowaniu, w tym roku po raz pierwszy zorganizowano Festyn Rodziny z okazji Dnia Dziecka. Inicjatywa ta będzie kontynuowana w latach następnych. Aby podkreślić wyjątkowość jubileuszowego roku Żelowa oraz w celu poprawy funkcjonalności, powstała także nowa strona internetowa Żelowa, która swoją szatą graficzną poprzez zastosowanie wielu kolorów, nawiązuje do wielokulturowości naszego miasta. Ponadto, Komitet Organizacyjny obchodów wyróżnił także 10 osób, które w różnych dziedzinach życia społecznego wniosły w historię miasta coś osobliwego. Więcej informacji na ten temat zawiera artykuł „Odznaczenia i wyróżnienia w roku jubileuszowym”. W tym miejscu pragnę podziękować wszystkim instytucjom, organizacjom i każdemu z osobna za włączenie się w obchody jubileuszowe Żelowa.

O.K.Ch.: Pani Burmistrz, przed Panią druga połowa kadencji. Życzymy aby wszystkie plany i zamierzenia przyniosły oczekiwane rezultaty, a Mieszkańcom żyło się lepiej w naszej wspólnej „małej ojczyźnie”, jaką jest Gmina Żelów!

U.Ś.: Dziękuję!

FAKTY o największym zadaniu inwestycyjnym Gminy Żelów

Roboty realizowane od 2011 roku w głównych ulicach Żelowa oraz Łobudzie objęte są projektem współfinansowanym ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013 i obejmują ulice: Zachodnią, Kościuszkę, Poznańską, Sienkiewicza, Piotrkowską, Boczną, Cegielnianą, Wolności, Pabianicką, Leśne Działy, Harcerską, Lubelską, Komeńskiego, Południową, Sportową oraz Łobudzicę i Kol. Łobudzicę.

Uzgodnienia i założenia projektowe z 2008 roku

Zakres rzeczowy robót obecnie realizowanych, wynika ściśle z posiadanej i uzgodnionej dokumentacji projektowej. Przyjęte rozwiązania techniczne oraz zakres robót analizowane były i przyjęte na etapie wykonywania dokumentacji technicznej i uzyskania prawomocnych pozwoleń na budowę w 2008 roku. Obecnie, zadanie jest re-alizowane w zakresie wówczas przyjętym. Na podstawie opracowanych dokumentacji złożono w 2008 roku, w ramach ogłoszonego przez Urząd Marszałkowski w Łodzi naboru, wniosek o dofinansowanie projektu w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013.

Zgodnie z ogłoszonym nabor-em – konkursem, możliwe było złożenie wniosku na zadanie z zakresu osi priorytetowej II – Ochrona środowiska, zapobieganie zagrożeniom i energetyka, działanie II.1 Gospodarka wodno-ściekowa. Należy podkreślić, że jedynie zadanie inwestycyjne wpisujące się w przytoczoną wyżej Oś priorytetową oraz jej działanie z zakresu gospodarki wodno-ściekowej mogło zostać zgłoszone w naborze i ubiegać się o dofinansowanie projektu.

Zgłoszonemu wówczas w naborze projektowi nadano nazwę „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzicach w Gminie Żelów”. W uzasadnieniu wniosku zapisano, że „celem projektu jest racjonalizacja gospodarki w zakresie odprowadzania i oczyszczania ścieków komunalnych oraz racjonalizacja zaopatrzenia w wodę poprzez rozbudowę systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzicach w gminie Żelów”.

Cel zostanie osiągnięty poprzez:

- budowę sieci kanalizacji sanitarnej,
- budowę sieci wodociągowej,
- budowę sieci kanalizacji deszczowej,
- budowę pompowni ścieków

w ilości 9 szt., przebudowie istniejących pompowni sieciowych w ilości 2 szt.,

- odbudowę pasów drogowych, na których prowadzone będą roboty.

Projekt obejmuje ciąg drogi wojewódzkiej 484 wraz z terenami przyległymi. Rejon projektu trasa uzbrojenia przebiega przez centralną część miasta oraz miejscowości Łobudzice i Kol. Łobudzice, charakteryzuje się zwartą zabudową wyposażoną obecnie w bezodpływowe zbiorniki na nieczystości płynne tzw. „szamba” i lokalne ujęcia wody, czyli płytkie kopane wiercone studnie o jakości wody niespełniającej norm wody do picia i na potrzeby gospodarcze. Zakres projektu został wybrany z uwagi na konieczność kontynuacji rozpoczętych już wcześniej działań zmierzających do zapewnienia prawidłowej gospodarki wodno-ściekowej i wynika z Lokalnego Planu Rozwoju Miasta i Gminy Żelów – Rozdział VIII Wieloletniego Planu Inwestycyjnego Gminy Żelów an lata 2007-2015 (tabela 8.4 poz. 19). Realizacja projektu wpłynie na poprawę stanu środowiska naturalnego i osiągnięcie celu strategicznego gminy, jakim jest rozwój społeczno-gospodarczy. Przyczyni się jednoznacznie do osiągnięcia celu nadrzędnego tj. celu strategicznego RPO, jakim jest integracja regionu z europejską i globalną przestrzenią społeczno-gospodarczą jako środkowo-europejskiego centrum rozwoju, sprzyjającego zamieszkaniu i gospodarce oraz dążenie do budowy wewnętrznej spójności przy zachowaniu różnorodności jego miejsc.

Należy zatem stwierdzić, że opracowana i uzgodniona wówczas dokumentacja, złożony wniosek, jak również uzyskanie prawomocnych pozwoleń na budowę zakładały budowę sieci wod-kan oraz odtworzenie pasów drogowych – bez zmiany układu drogowego (bez budowy ścieżek rowerowych, bez zmiany szerokości jezdni, bez budowy nowych parkingów). Tylko takie zadanie, którego przedmio-

tem była budowa kanalizacji sanitarnej, deszczowej, sieci wodociągowej oraz pompowni mogła uzyskać dofinansowanie ze środków RPO, bowiem jedynie taki projekt mógł się wpisywać w regulamin ogłoszonego naboru na zadanie z zakresu osi priorytetowej II – Ochrona środowiska, zapobieganie zagrożeniom i energetyka, działanie II.1 Gospodarka wodno-ściekowa. Realizacja zadania z udziałem środków zewnętrznych wymaga obecnie realizacji w zakresie przyjętym we wniosku, dokumentacji i pozwoleniach, bez możliwości dokonywania istotnych zmian.

Po uzyskaniu pozytywnej decyzji o przyznaniu środków w lipcu 2010 roku podpisano umowę pomiędzy Zarządem Województwa Łódzkiego a Gminą Żelów o dofinansowanie projektu pn. „Rozbudowa systemów wodno-kanalizacyjnych w Żelowie i Łobudzicach w Gminie Żelów” w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013.

Podjęcie decyzji o realizacji

Decyzja Burmistrza Żelowa Urszuli Świerczyńskiej o realizacji projektu w takim kształcie, w jakim został przygotowany, do łatwych nie należała. Wartość kosztorysowa zadanie opiewała wówczas na kwotę 69 mln zł, przy pozyskanych 29 mln zł. Ponadto, nie było wielu uzgodnień, m.in. z konserwatorem zabytków, oraz kończyła się ważność niektórych pozwoleń na budowę, wygasły pozwolenia wodno-prawne, brakowało umowy z Wojewódzkim Zarządem Melioracji Urządzeń Wodnych, brak uzgodnień ze Starostwem Powiatowym w Bełchatowie dotyczących zapewnienia objazdów drogami powiatowymi na czas realizacji inwestycji. Ponadto, wraz ze wzrostem stawki podatku VAT, należało zaktualizować wartości kosztorysowe, a przede wszystkim pozyskać brakujące środki finansowe. Dopiero po uporządkowaniu tych wszystkich formalnych i finansowych

spraw, można było przystąpić do procedury przetargowej.

Faza realizacji

Od początku rozpoczęcia prac do chwili obecnej realizacja całego zadania odbywa się według ustalonego harmonogramu rzeczowo-finansowego zaakceptowanego przez instytucję wdrażającą projekt, tj. Urząd Marszałkowski w Łodzi. Harmonogram ten określa zakres robót do wykonania w każdym kwartale przez cały okres trwania projektu, a więc od roku 2011 do końca 2013 roku. Także zakres finansowy, który musi zostać przerobiony, rozliczony i zaakceptowany przez Urząd Marszałkowski w Łodzi. Mechanizm finansowania zadania przewiduje kwartalne transze dofinansowania, które należy rozliczyć w ciągu 30 dni od ich przekazania wraz z udziałem środków własnych, co warunkuje otrzymanie kolejnej transzy, wynikającej z zatwierdzonego harmonogramu finansowego. Na chwilę obecną nie ma żadnych opóźnień w zakładanym harmonogramie. Rozliczenia realizowane są na bieżąco, co gwarantuje płynność finansowania projektu.

Realizacja tak dużego zadania inwestycyjnego jest ważnym wydarzeniem w dziejach Żelowa, ale była i jest trudnym wyzwaniem. Jednostka samorządowa z takim budżetem jak gmina Żelów ponosi trud realizacji inwestycji, której wartość równa jest niemalże rocznym dochodom gminy. W dobie rosnących obowiązków i zadań własnych gminy takich jak: oświata, bezpieczeństwo publiczne, administracja, ochrona zdrowia, nakładane są nowe obowiązki, jak chociażby gospodarka odpadami, które wymuszają obowiązek ponoszenia przez gminę, ale również i przez mieszkańców, dodatkowych kosztów bieżących. Takie działanie ogranicza możliwość Gminy w realizacji nowych zadań inwestycyjnych i zmusza do zwiększenia nakładów na bieżące wydatki, na których realizację gmina nie otrzymuje subwencji z budżetu państwa.

Odznaczenia i wyróżnienia w roku jubileuszowym

2012 rok jest osobliwym dla Zelowa, bowiem w tym roku przypada 55. rocznica nadania praw miejskich. W 1954 roku Żelów otrzymał prawa osiedla, a trzy lata później (1957) prawa miejskie. Potwierdzeniem tego faktu jest Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 28 stycznia 1957 roku o utworzeniu miasta Zelowa w powiecie łaskim, województwie łódzkim. W 1976 r. miasto i gmina zostały połączone w jedną jednostkę administracyjną, a od 1990 r. tworzą jedną wspólną samorządową.

29 listopada w Domu Kultury w Żelowie odbyła się uroczysta sesja Rady Miejskiej podsumowująca żelowskie obchody jubileuszowe. Z tej okazji, liczne grono mieszkańców, w tym pracowników samorządowych, otrzymało odznaczenia państwowe nadane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Bronisława Komorowskiego.

Odznaczenia z rąk Wojewody Łódzkiego Jolanty Chelmińskiej otrzymali:

- **Srebrny Krzyż Zasługi za zasługi w działalności na rzecz społeczności lokalnej:**

- Mirosław Czesław Fronczak,
- Ryszard Tadeusz Gębarowski
- Urszula Świerczyńska.

- **Srebrny Krzyż Zasługi za zasługi w działalności na rzecz ochrony przeciwpożarowej**

- Krzysztof Kryściński.

- **Brązowy Krzyż Zasługi za zasługi w działalności na rzecz społeczności lokalnej**

- Jan Władysław Domagała.

- **Brązowy Krzyż Zasługi za zasługi w działalności na rzecz osób potrzebujących pomocy i wsparcia oraz popularyzowanie ochrony przyrody**

- Grzegorz Cieniewski.

- **Medalem Złotym za Długoletnią Służbę (za wzorowe, wyjątkowo sumienne wykonywanie obowiązków wynikających z pracy zawodowej)**

- Danuta Baraniecka
- Maria Henryka Jędrzejczyk
- Andrzej Zygmunt Próba
- Halina Renkiewicz.

- **Medalem Srebrnym za Długoletnią Służbę:**

- Barbara Biesaga
- Urszula Marta Błońska
- Elżbieta Janina Gawrońska
- Ewa Urszula Horoszkiewicz
- Iza Lipińska

- Danuta Czesława Młynarczyk
- Jolanta Czesława Pniewska
- Jadwiga Agnieszka Stróż.

W imieniu odznaczonych głos zabrał Ryszard Gębarowski, który obecnie jest radnym Rady Powiatu Bełchatowskiego. Głos zabrała także Wojewoda Łódzki Jolanta Chelmińska.

Burmistrz Żelowa Urszula Świerczyńska przybliżyła w skrócie zebranym przebieg wydarzeń 2012 roku.

- 25 stycznia 2012 r. uroczystą sesją Rady Miejskiej zainaugurowano obchody jubileuszowe. Przez cały rok odbywały się różnorodne przedsięwzięcia o charakterze kulturalno-rozrywkowym, „lekcje żelowskiej historii” przedstawione w różnych formach, a także edukacyjne i sportowe. Od początku roku zabiegaliśmy też o to, aby podkreślając charakterystyczną cechę historyczną Żelowa, jaką jest założenie

osady przez przodków Braci Czeskich, nawiązać partnerskie kontakty z miastem czeskim. 5 października we współpracy z Ambasadą Republiki Czeskiej w Warszawie, nasze starania zaowocowały podpisaniem umowy partnerskiej z Gminą Válašské Klobouky. Kulminacyjnym punktem jubileuszowych obchodów była dwudniowa impreza „Dni Żelowa” i „Dożynki Powiatowe”, która miała bogaty program i zgromadziła tłumy mieszkańców nie tylko Gminy Żelów, ale także powiatu bełchatowskiego, a nawet województwa łódzkiego. Ponadto, Komitet Organizacyjny obchodów zdecydował o wyróżnieniu 10 osób z każdej dziedziny życia społecznego, którzy swoją aktywną postawą i bezinteresowną działalnością przyczynili się do rozwoju i dobra lokalnej wspólnoty.



Żelów to miejsce, z którym ściśle związało swoje życie wielu wartościowych ludzi. Wykazali oni ogromne przywiązanie, troskę i umiłowanie swojej małej Ojczyzny. Szlachetna postawa i podejmowane przez nich działania spowodowały, że społeczeństwo Żelowa pamięta o nich i darzy szacunkiem.

Oto grono 10 osób wyróżnionych:

1. **Jolanta Chelmińska**, która w swojej publicznej działalności zawsze podkreśla silną więź

z Żelowem i pełni nieocenioną rolę w promowaniu swojego rodzinnego miasta na forum ogólnopolskim i międzynarodowym.

2. **Jerzy Dobroś** - od 1958

r. związany jest z pożarnictwem. Godną wyróżnienia jest Jego wieloletnia, niezwykle aktywna działalność w tej dziedzinie. Działalność, której zawsze przyświecała idea humanitarnej służby ludziom, w myśl słów Bolesława Chomicza – wielkiego Polaka, patrioty i społecznika, twórcy ochotniczego ruchu strażackiego i strażackiej dewizy: „Bogu na chwałę, ludziom na pożytek”.

3. Niezwykle ważną sferę naszego życia stanowi oświata, edukacja i wychowanie. W tej dziedzinie został wyróżniony ceniony pedagog, dyrektor Zespołu Szkół Zawodowych nr 1 w Że-

lowie w latach 1979-1982 **Stanisław Dróżdź** za pedagogiczny profesjonalizm, nieocenioną pracę w kształtowaniu charakterów młodych ludzi, za trud włożony w proces ich kształcenia oraz przygotowania do przyszłej pracy i godnego życia.

4. W dziedzinie sportu została uhonorowana najbardziej utytułowana żelowska sportsmenka. Wielokrotna medalistka mistrzostw kraju w biegach przełajowych, w tym dwukrotna złota medalistka w biegach przełajowych oraz maratonie.

Ciąg dalszy na str. 7



Ciąg dalszy ze str. 6

Pierwsza rekordzistka Polski w biegu na 3000 metrów z przeszkodami, uczestniczka 76 maratonów, z których 28 wygrała, multimedalistka mistrzostw Polski LZS **Wioletta Kryza**.

5. Włodzimierz Łuczyński - niezwykle ceniony i szanowany żelowski lekarz. Jest osobą, która od wielu dziesięcioleci, jak mało kto, pielęgnuje tradycje historyczne oraz pamięć nie tylko o swojej rodzinie, ale także o swojej małej Ojczyźnie. Dzięki Jego bogatej wiedzy o przeszłości miasta, udało się ocalić od zapomnienia wiele ważnych faktów i wydarzeń z dziejów Zelowa i okolic. Dzięki panu Włodzimierzowi Łuczyńskiemu udało się również doprowadzić do uczczenia pamięci Stanisława Przyjemskiego, polskiego oficera zamordowanego w Katyniu.

6. Wiera Pospiszył - Przewodnicząca Stowarzyszenia Czechów w Polsce oraz autorką niezwykle ważnej inicjatywy utworzenia w Zelowie „Klubu Czeskiego”. Wiera Pospiszył, jak sama siebie określa: żelowianka, Polka o czeskim pochodzeniu, przez lata zawodowo związana była ze szkolnictwem. Po przejściu na emeryturę poświęciła się pracy na rzecz przybliżania społeczeństwu Zelowa tradycji czeskiej oraz specyfiki dziejów Zelowa – wielowyznaniowej enklawy w sercu Polski.

7. Joanna Samborska należy do dość licznej grupy lokalnych twórców. Całe jej życie zawodowe było związane ze szkolnic-

telem. Pani Joanna Samborska od wielu lat bierze udział w wystawach i konkursach, zarówno w kraju, jak i za granicą, gdzie jej twórczość artystyczna była wielokrotnie nagradzana.

8. Honorowi Dawcy Krwi to tacy „zwykli – niezwykli” bohaterowie, dzięki którym udało się uratować niejedno ludzkie życie. To osoby, których godna postawa i poświęcenie pokazują, że we współczesnym świecie można pozostać wrażliwym na potrzeby innych ludzi, nie czekając na wzajemność – dzielić się sobą, rozdając nadzieję w kroplach krwi. Taką osobą jest powszechnie znany, wieloletni



żelowski społecznik, współzałożyciel Klubu HDK w Zelowie (1963 r.) **Eugeniusz Smolny**.

9. Każdy region naszego kraju posiada swoje zwyczaje, obrzędowość, tradycje. Owa odrębność sprawia, że jego mieszkańcy utożsamiają się z kulturą ludową. Zainte-



kultury ludowej na terenie Gminy Żelów uhonorowana została **Daniela Staśkowska**.

drużyną Bukaresztu – ówczesnych Wicemistrzyni Europy.

Obok sukcesów na polu piłki siatkowej, p. Jan Tomczyk święcił triumfy trenerskie również jako wychowawca wielu wspaniałych lekkoatletów, w tym biegaczki długodystansowej, medalistki mistrzostw Polski – Wioletty Kryzy, biegaczki przełajowej Marii Boroń, czy też Katarzyny Ratajczyk, Jolanty Dębrowskiej i Anny Tomczyk – zawodniczek, które zdobywały medale na Ogólnopolskich Spartakiadach Młodzieży.

Wyróżnienia z okazji 55. rocznicy nadania praw miejskich Żelowowi wręczali Burmistrz Zelowa Urszula Świerczyńska i Przewodniczący Rady Miejskiej Wincenty Berliński. Były to chwile wzruszenia i okazja na podsumowanie roku jubileuszowego Zelowa. W uroczystości, obok osób odznaczonych i wyróżnionych, udział wzięli: Dyrektor Generalny Łódzkiego Urzędu Wojewódzkiego Sławomir Wasilczyk, Przewodni-



twem. Od czasu, kiedy przeszła na emeryturę zaczęła czynnie zajmować się malarstwem, stosując różne techniki: malarstwo olejne, unikatowe malarstwo na aksamicie i swoje ulubione pa-

resowanie tradycjami, obyczajowością świadczy zarówno o powrocie do swoich „korzeni”, jak i bogactwie każdej gminy. Za podejmowanie inicjatyw społecznych w upowszechnianiu



piłki siatkowej, która powstała w 1963 roku, przynosząc w kolejnych latach wspaniałe sukcesy w tej dyscyplinie sportu, w tym legendarne już zwycięstwo żelowskich siatkarek nad

czącą Rady Miejskiej w latach 1990-1994 Elżbieta Dobroszczyk, Burmistrz Zelowa w latach 1990-1996 Jerzy Józwiak, sołtysi, radni Rady Miejskiej w Zelowie.

Skrót najważniejszych wydarzeń 2012 roku



Koncert Noworoczny z udziałem honorowych obywateli Gminy Żelów.



Realizacja największego projektu Gminy Żelów.



Kolejne prace w ramach największego projektu Gminy Żelów.



Burmistrz Urszula Świerczyńska czytała w plenerze dzieciom bajki.



VIII Festiwal Strażackich Orkiestr Dętych.



Obchody Święta Konstytucji.



Festyn Rodzinny z okazji Dnia Dziecka.



Otwarcie Klubu Czeskiego w Żelowie.



Promocja Gminy Żelów na Pikniku Funduszy Europejskich w Łodzi.



Dni Żelowa 2012.



Atrakcje podczas Dni Zelowa.



Dożynki Powiatowe w Zelowie.



Podsumowanie Wakacyjnej Ligi Piłki Nożnej.



Udział Gminy Zelów w Jarmarku Wojewódzkim.



Wyremontowana przez Powiat Belchatowski droga w Pożdżenicach.



Wyremontowana droga w Maurycowie.



Podpisanie umowy partnerskiej z czeskim miastem.



Letnie Koncerty Festiwalowe.



Obchody Święta Niepodległości.



Uroczysta sesja podsumowująca obchody jubileuszowe Zelowa.

Ekopracownia w Bujnach Szlacheckich

Szkoła Podstawowa w Bujnach Szlacheckich posiada własną ekopracownię. Wszystko dzięki pozyskanej dotacji w wysokości 32.900 zł z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Łodzi. 14 grudnia br. odbyło się uroczyste otwarcie pracowni ekologiczno-przyrodniczej w ramach projektu „Moja wymarzona ekopracownia”. Projekt był wyłoniony w ramach konkursu na najlepiej opracowany wniosek. W Powiecie Bełchatowskim konkurs wygrały jedynie 4 placówki oświatowe, w tym szkoła w Bujnach Szlacheckich.

Pracownia została wyposażona w tablicę interaktywną wraz z oprogramowaniem, laptop, telewizor, aparat cyfrowy, meble, gablotę oraz cały szereg pomocy dydaktycznych do nauczania przyrody. Dodatkowo, w ramach projektu, w okresie od września do czerwca zaplanowane są różnorodne przedsięwzięcia, m.in. wycieczki do Centrum Nauki Kopernika w Warszawie i do Eksperymentarium w Łodzi. Z pracowni korzystać będą wszyscy uczniowie szkoły, rodzice oraz nauczyciele.



Pejzaż Zelowski 2012 – podsumowano kolejną edycję

W dniu 27 listopada odbyła się w Bibliotece Miejskiej w Zelowie uroczystość podsumowania projektu edukacji ekologicznej Pejzaż Zelowski 2012. Organizowane po raz dwunasty przez Towarzystwo Szkolne Kociszew

przedsięwzięcie obejmowało:

- Cykl zajęć edukacji ekologicznej */warsztaty na Uniwersytecie Dzieciom i Eksperymentarium w Łodzi/;*
- XIII Konkursy wiedzy ekologicznej, historycznej i ma-

tematycznej pn. Ligi Przedmiotowej;

- Konkurs plastyczny Pejzaż Zelowski;
- VII Przegląd piosenki turystycznej Jak dobrze nam zdobywać góry...;
- XI Konkurs recytatorski CO FRUWA I HASA PO POLACH I LASACH;
- IX Konkurs ortograficzny Gzęgżółka, sółka i spółka;
- Wycieczka wakacyjna programem ekologicznym Krajoobrazy Parków Narodowych;
- Wycieczka z programem ekologicznym dla uczestników projektu „Beskidy nasze Beskidy”;
- Zorganizowanie zajęć pozalekcyjnych dla dzieci i młodzieży dziedziny przyrody i ekologii popularyzujących podstawowe prawa fizyki i chemii;
- Opracowanie folderu prac konkursu plastycznego Pejzaż Zelowski 2012.

Osiągnięte cele projektu to między innymi: wzrost poziomu wiedzy z zakresu ochrony środowiska, wzrost świadomości ekologicznej, wykształcenie postaw proekologicznych, wykształcenie indywidualnej odpowiedzialności za stan środowiska. Uczestnikami konkursów było ponad dwieście dzieci ze wszystkich szkół podstawowych i przedszkoli naszej gminy, którzy otrzymali dyplomy i książki. Podczas uroczystości w Bibliotece Miejskiej w obecności Urszuli Świerczyńskiej Burmistrza Zelowa i Agnieszki Mysłowskiej Sekretarza Miasta zwycięzcom przeprowadzonych konkursów wręczono nagrody rzeczowe ufundowane przez WFOŚiGW w Łodzi. Kolejna edycja projektu przewidziana jest w przyszłym roku. Już dziś serdecznie zapraszamy do udziału!



W obronie praw człowieka

Każdego roku dzięki Maratonowi Pisania Listów udaje się realnie wpłynąć na poprawę sytuacji kilku bądź kilkunastu osób, których prawa człowieka zostały złamane.

W dniach 8-9 grudnia 2012 roku w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Zelowie po raz ósmy odbyła się akcja Amnesty International „Maraton Pisania Listów”, w ramach obchodów Międzynarodowego Dnia Praw Człowieka. W Maratonie wzięło udział 110 osób, w tym uczniowie i nauczyciele szkoły oraz Mieszkańcy Gminy Zelów. W tym roku listy były pisane w obronie: Gao Zhihenga, Rodziny z ulicy Coastei, Narge-

sa Mohammadi, Społeczności Bodo, Hussaina Salem Mohammeda Almerfedi. Listy trafią do pięciu ambasad następujących państw: Chin, Stanów Zjednoczonych Ameryki, Nigerii, Iranu i Rumunii. Podczas Maratonu odbył się pokaz filmów, gry i zabawy. W Polsce w tym roku zostało napisanych łącznie 182 957 listów.



Odblaskowe przedszkolaki

Pod koniec listopada tradycyjnie w naszej gminie organizowany jest Gminny Konkurs Wiedzy dla Przedszkolaków. Tegoroczny VI już turniej odbył się 30 listopada w Domu Kultury pod hasłem „Bezpieczny przedszkolak”. Organizatorem było Przedszkole Samorządowe nr 1 z oddziałami integracyjnymi w Zelowie. Konkurs rozpoczął się wystawieniem scenki „Kolorowe znaki”, w której dzieci zostały zapoznane ze znakami drogowymi. Do rywalizacji przystąpiło 8 drużyn z przedszkoli i szkół podstawowych z terenu Gminy Zelów. Konkurs przebiegał w sześciu rundach. Zagadki, zadania do wykonania w formie kart pracy oraz quiz nie sprawiły trudności drużynom. W konkursie brała też czynny udział widownia. Przedszkolaki podczas turnieju

mogły nauczyć się prostej rymowanki: „Nasze hasło konkursowe - noś światełka odblaskowe!”, a następnie każde dziecko otrzymało opaskę i znaczek odblaskowy ofiarowany przez PZU.

Komisja konkursowa wysoko oceniła wiedzę dzieci dotyczącą bezpieczeństwa i przyznała:

I miejsce „Wiewiórkom” z Przedszkola Samorządowego nr 1 w Zelowie i „Biedronkom” ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Zelowie;

II miejsce „Ekoludkom” z Przedszkola Samorządowego

nr 4 w Zelowie, „Sarenkom” z Przedszkola Edukacyjnego w Zelowie, Stokrotkom” ze Szkoły Podstawowej w Kociszewie i „Smerfom” ze Szkoły Podstawowej w Bujnach Szlacheckich;

III miejsce „Listkom” ze

Szkoły Podstawowej nr 2 w Zelowie i „Słoneczkom” ze Szkoły Podstawowej w Wygliszowie.

Za udział w konkursie drużyny otrzymały dyplom, książkę i puzzle, a zawodnicy nagrody ufundowane przez sponsorów.



Ważne dla Mieszkańców! Nowy system gospodarowania odpadami komunalnymi

15 lipca 2011 roku, Prezydent Bronisław Komorowski podpisał ustawę z dnia 1 lipca 2011 r. o zmianie ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach oraz niektórych innych ustaw.

Ustawa wprowadza obligatoryjne przejście przez samorządy obowiązków właścicieli nieruchomości w zakresie zagospodarowania odpadów komunalnych. Zmiany w obowiązującym systemie gospodarowania odpadami komunalnymi, polegające na:

- wzmocnieniu systemu gospodarowania,
- prowadzeniu selektywnego zbioru odpadów,
- zmniejszeniu ilości odpadów, w tym ulegających biodegradacji,
- zwiększeniu liczby nowoczesnych instalacji do odzysku służących m.in. recyklingowi, czy odnawianiu.

Zasadniczą zmianą w istniejącym systemie gospodarowania odpadami komunalnymi będzie przejście przez gminę, z dniem 1 lipca 2013 r., władania nad odpadami komunalnymi. Jest to związane z nałożeniem na gminę nowych obowiązków.

Głównymi celami wprowadzanych zmian są m. in.: uszczelnienie obecnie funkcjonującego systemu gospodarowania

odpadami komunalnymi; monitorowanie sposobu postępowania z odpadami komunalnymi przez właścicieli nieruchomości, przedsiębiorców oraz gminy; upowszechnienie prowadzenia selektywnego zbierania odpadów komunalnych. Gminy będą przeprowadzać przetargi na odbieranie odpadów komunalnych, jak również będą gospodarować środkami pochodzącymi z opłat za gospodarowanie odpadami - pobieranych od właścicieli nieruchomości (tak jak za wodę, czy ścieki). Z kolei od firm będą egzekwowały odpowiednią jakość usług.

W związku z powyższym Rada Miejska w Zelowie, w drodze uchwały, zdecyduje, czy odpady będą odbierane wyłącznie z gospodarstw domowych, czy również od właścicieli nieruchomości niezamieszkałych lub na terenie których prowadzona jest działalność w związku, z którą powstają te odpady. Gmina zmuszona będzie również określić wysokość opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, a także szczegółowy sposób świadczenia usług na rzecz właścicieli nieruchomości w zakresie odbierania i zagospodarowania odpadów komunalnych. Niewątpliwie ważnymi

elementami nowelizacji są regulacje dotyczące eliminacji nielegalnych składowisk odpadów, monitoringu z postępu prac mających na celu eliminację odpadów komunalnych, czy zmniejszenia potencjalnych zagrożeń środowiska.

Jednakże ustawa zawiera wiele mankamentów, które powodują, że samorządowcy zarówno Burmistrz Zelowa jak i Radni mają wiele obaw.

Ustawa jest źle przygotowana i bardzo niesprawiedliwa. Przede wszystkim uderza w najuboższych, dlatego, że wszyscy będą płacić taką samą opłatę niezależnie od tego ile śmieci produkują, a wiadomo, że ludzie bogatsi produkują zazwyczaj więcej śmieci niż ludzie ubożsi. Nie wskazuje także odległości, czyli kosztów dojazdu do najdalszej części gminy, które musi ponieść gmina, żeby odebrać odpady. W obecnym więc kształcie ustawa kompletnie nie przystaje do możliwości finansowych mieszkańców i gminy. Szereg kontrowersji, które towarzyszą ustawie powodują, że już w tej chwili jest ona poprawiana w parlamencie, można spodziewać się kolejnych zmian ustawy w najbliższej przyszłości,

co będzie skutkowało zmianami uchwałodawczymi, podejmowanymi przez Radę Miejską w Zelowie. Terminy zapisane w ustawie obligują samorząd zelowski do podjęcia stosownych uchwał do końca roku, ale już dziś ze względów na trzecie czytanie w sejmie noweli przedmiotowej ustawy i zapowiedzi senatu o własnym projekcie w tej sprawie – skutkują, że możemy się spodziewać zmian prawa miejscowego w niedalekiej przyszłości. Będzie to oznaczało dla mieszkańców przyjęcie zróżnicowanych stawek za odbiór śmieci, a to jest wyraźna pomoc gminy dla rodzin wielodzietnych i osób niezamężnych.

Mając na uwadze pogarszającą się sytuację materialną mieszkańców Gminy Zelów oraz dbając o wciąż uszczuplany budżet samorządu poprzez dokładanie wciąż nowych zadań przez państwo, Burmistrz Zelowa wraz z innymi okolicznymi samorządami wystosowała do Premiera RP i Pani Marszałek protest w sprawie niedofinansowania samorządów przez państwo i ciągłemu nowemu obarczaniu jednostek samorządu terytorialnego nowymi zadaniami, bez zapewnienia odpowiednich środków finansowych na ich realizację.

Zelowskie „EKOBELFRY”

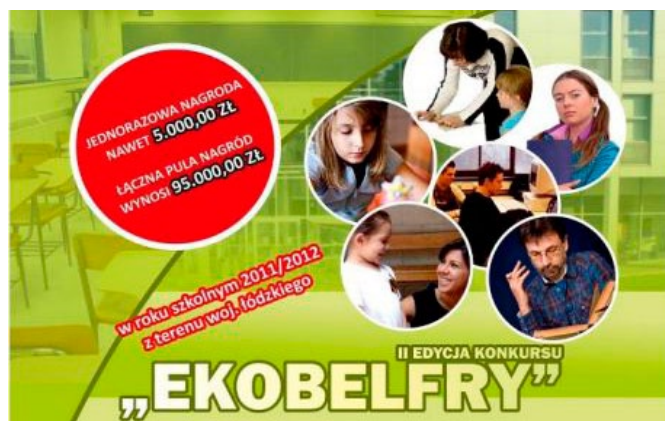
Zakończyła się II edycja Konkursu „EKOBELFRY” za rok szkolny 2011/2012 organizowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Łodzi.

Celem Konkursu było wyłonienie i nagrodzenie najbardziej aktywnych szkół i przedszkoli propagujących tematykę ochrony środowiska w celu uhonorowania zrealizowanych działań i rozpowszechnienia dobrych przykładów w tym zakresie. Konkurs cieszył się dużym

zainteresowaniem. Wśród zgłaszanych placówek i nauczycieli znaleźli się przedstawiciele z całego województwa łódzkiego.

Zespół Szkół Ogólnokształcących w Żelowie zajął II miejsce w kategorii „Ekoszkola” – podkategoria szkoły ponadgimnazjalna.

Najlepszym „Ekobelfrem” z terenu Gminy Żelów w kategorii „Przedszkola” została Edyta Gawlik z Przedszkola Samorządowego nr 4.



Szkolne uroczystości

Jubileusz żelowskiego liceum

Tegoroczne święto szkoły w Zespole Szkół Ogólnokształcących w Żelowie miało szczególny charakter, gdyż było uczczeniem 2 ważnych jubileuszy: 55-lecia nadania praw miejskich Żelowowi i 55. rocznicy powstania Liceum Ogólnokształcącego. Uroczystość uświetnili swoim przybyciem szczególnie goście, wśród których znaleźli się: Starosta Powiatu Bełchatowskiego Szczepan Chrzęst, Burmistrz Żelowa Urszula Świerczyńska, Dyrektor Delegatury Kuratorium Oświaty w Piotrkowie

Trybunalskim Andrzej Juszcak, Przewodniczący Rady Miejskiej Wincenty Berliński, przedstawiciel duchowieństwa ksiądz Roman Lipiński oraz przedstawiciel świata nauki dr Dariusz Rogut.

Goście obejrzelili prezentację dotyczącą historii Żelowa, którą przygotowały uczennice klasy III gimnazjum – Karolina Kędziak i Anna Krajda, jej istotnym elementem były zdjęcia starego Żelowa.

Podczas uroczystości rozstrzygnięto również powiatowy

konkurs literacki i plastyczny, dotyczący przeszłości i teraźniejszości miasta i Liceum Ogólnokształcącego. Na święcie szkoły nie mogło również zabraknąć akcentów związanych z obroną praw człowieka. Uczennice klasy Ia liceum przypomniały, jak ważne są one we współczesnym świecie. Szkolny klub Amnesty International przedstawił wyniki tegorocznego Maratonu Pisania Listów w obronie osób prześladowanych. Uroczysty charakter tych wystąpień podkreśliła oprawa muzyczna przygotowana

przez Natalię Adamczyk i Zuzannę Kaliską.

Podczas uroczystości dyrektor Damian Nowak wręczył 2 szczególne nagrody: stypendium ufundowane przez profesora Krzysztofa Matyjaszewskiego dla licealistki Ewy Jachacz, oraz nagrodę dla wolontariusza roku przyznaną Aleksandrze Badowskiej.

Święto szkoły zakończono wesołym akcentem przygotowanym przez szkolne koło teatralne. Było to przedstawienie „Romeo i Julia w Żelowie”.

Święto Patrona Gimnazjum w Łobudzicach

28 listopada br. społeczność szkolna Gimnazjum w Łobudzicach świętowała 11. rocznicę nadania szkole imienia Janusza Kusocińskiego i wręczenia sztandaru. Z tej okazji, odbył się uroczysty apel, na którym pojawiło się wielu znakomitych gości, także władze samorządowe Gminy Żelów na czele z Burmistrzem Ursulą Świerczyńską, dyrektorzy szkół, przedstawiciele różnych organizacji i instytucji.

Impreza miała charakter igrzysk olimpijskich. Największe wrażenie na widzach wywarł wjazd na salę prawdziwego starożytnego rydwanu, na którym stali Hera i Zeus - główni prowadzący uroczystość. Dreszczyku emocji dostarczył bieg uczniów stylizowany na prawdziwy bieg Janusza Kusocińskiego podczas olimpiady w Los Angeles w 1932 roku. Patron szkoły zdobył wówczas złoty medal w wyścigu na 10 000 m.

W drugiej części uroczystości wzięli udział uczniowie klas trzecich. Czworoosobowe reprezentacje poszczególnych oddziałów odpowiadały na pytania dotyczące historii igrzysk.

Przy okazji szkolnego święta rozdano nagrody za udział w następujących konkursach: w konkursie plastycznym pod hasłem: „Janusz Kusociński - wielki patriota i sportowiec”, w biegu ku czci Janusza Kusocińskiego oraz

w konkursie z wiedzy o Patronie szkoły.

Wzruszenie i duma... te uczucia towarzyszyły uczestnikom uroczystości sprzed jedenastu laty...i towarzyszą nadal podczas Święta Patrona uczniom, nauczycielom, rodzicom, którzy emocjonalnie związani są z Gimnazjum im. J. Kusocińskiego w Łobudzicach.



MGOPS podsumował kolejną edycję projektu

Od kilku lat Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zelowie skutecznie pozyskuje środki unijne w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na realizację projektów szkoleniowych dla osób zagrożonych wykluczeniem społecznym z terenu Gminy Zelów. W tym roku odbyła się kolejna edycja projektu.

Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zelowie podsumował kolejną edycję projektu, skierowanego do 37 osób bezrobotnych, nieaktywnych zawodowo, zagrożonych wykluczeniem społecznym. Z myślą o tych osobach, przez kilka miesięcy realizowany był kompleksowy program szkoleniowo-doradczy obejmujący: instrumenty aktywizacji społecznej, zdrowotnej, edukacyjnej oraz pakiet kursów zawodowych zgodny z wymogami regionalnego rynku pracy, m.in. kurs rękodzieła, sprzedawca z obsługą kas fiskalnych. W dniu 11 grudnia 2012 r. w Domu Kultury w Zelowie od-

było się podsumowanie projektu połączone ze spotkaniem wigilijnym dla uczestników projektu i ich rodzin oraz znajomych zainteresowanych udziałem w kolejnej edycji projektu w 2013 roku.

Podczas spotkania kierownik MGOPS Janina Kędziak podsumowała projekt informując zebranych, że zakładane rezultaty zostały osiągnięte, a wszystkie osoby biorące udział w projekcie pomyślnie ukończyły warsztaty i kursy zawodowe. Burmistrz Zelowa Urszula Świerczyńska wraz z Panią Kierownik wręczyły uczestnikom certyfikaty i zaświadczenia o ukończeniu kursów i warsztatów oraz upo-

minki w postaci zestawów kosmetyków.

Projekt „Szansa na pracę – aktywizacja zawodowa osób



zagrożonych wykluczeniem społecznym” współfinansowany był ze środków Unii Europejskiej

w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, Poddziałanie 7.1.1. „Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez

Ośrodki Pomocy Społecznej”, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

Wytańczone sukcesy zelowskich formacji tanecznych

Formacje taneczne **Small Dance Square** i **Just B-Boys** z Domu Kultury w Zelowie uczestniczyły 17 listopada br. w **V Ogólnopolskich Spotkaniach Tanecznych „Belchatów Power Dance 2012”**. Zaprezentowały nowe układy taneczne hip hop i breakdance, przygotowane pod kierunkiem instruktora Mariusza Ziębaczewskiego.

Prezentacje zespołów odbywały się w dwóch kategoriach tanecznych (taniec nowoczesny, taniec współczesny) i w dwóch kategoriach wiekowych (od 12 do 15 lat, powyżej 15 lat). Uczestniczyły w konkursie zespoły taneczne z całego kraju, m.in. z Warszawy, Kutna, Bydgoszczy, Kielc a także z wielu mniejszych i większych placówek kultural-

nych naszego województwa.

Formacja hip hop **Small Dance Square** (Julia Balcerzak, Julia Borowiecka, Dominik Drečka, Weronika Leśniewska, Paulina Majewska, Rozalia Małecka, Jakub Pawlak, Aleksandra Rogut, Anna Rogut, Emilia Sobolewska, Natalia Sokołowska) zdobyła pierwszą nagrodę w kategorii tańca nowoczesnego

dla uczestników w wieku 12-15 lat. Członkowie tej formacji byli najmłodszymi uczestnikami Spotkań Tanecznych (8 – 11 lat). Formacja breakdance **Just B-Boys** (Jakub Gąsiorowski, Igor Gral, Kacper Kazimierzczak, Adrian Skura, Dawid Wejman) zdobyła drugą nagrodę w tej samej kategorii tanecznej i wiekowej.



Burmistrz informuje...

- Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia, 20 grudnia o godz. 12⁰⁰ w Domu Kultury w Zelowie będą wydawane paczki świąteczne dla 180 najuboższych rodzin z terenu Gminy Zelów. Podczas spotkania wystąpi chór Emerytów i Rencistów, który poprzez śpiewanie kolęd wprowadzi świąteczny nastrój.

- Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zelowie wraz z Domem

Kultury i Stowarzyszeniem Dobroczynnym „Razem” w dniu 21 grudnia 2012 r.

o godz. 17⁰⁰ w Domu Kultury w Zelowie organizują po raz kolejny Wieczernię Wigilijną dla 240 osób samotnych, starszych, chorych z terenu naszej Gminy.

- 28 listopada br. wystosowałam protest do Prezesa Rady Ministrów RP Donalda Tuska i Marszałka Sejmu RP Ewy Kopacz w sprawie

zmiany sposobu finansowania jednostek samorządu terytorialnego. - Brak środków finansowych ogranicza realizację zadań własnych gminy, ich możliwości rozwojowe i inwestycyjne, a co za tym idzie, wpływa niekorzystnie na poziom życia mieszkańców. Idea samorządności w minionych latach poprzez niekorzystne dla samorządów unormowania prawne została wypaczona. Trudno bowiem mówić o samorządności przy ciągłym ograniczaniu możliwości finansowych. W tym miejscu pragniemy

podkreślić, że każda złotówka najbardziej efektywnie wydatkowana jest właśnie na najniższych szczeblach administracji – to fragment protestu. Dodatkowo, protest został poparty przez władarzy miast i gmin: Buczek, Drużbice, Dłutowa, Sędziejowice, Widawy, Dobronia, Łasku i Wodzierad. Ponadto, protest został wysłany do mediów, Związku Miast Polskich, Związku Gmin Wiejskich RP, Komisji Samorządu Terytorialnego i Polityki Regionalnej.

Miłość do teatru

Miłośnicy teatralnej sceny mieli okazję uczestniczyć 14 listopada br. w Domu Kultury w Żelowie w niecodziennym i interesującym wydarzeniu. Zaprezentowane zostały dwa spektakle teatralne. Pierwszym był monodram zatytułowany „Pod wierzbą” w wykonaniu

Katarzyny Pietrzak, młodej i utalentowanej uczestniczki zajęć zespołu teatralnego działającego w Domu Kultury. Następnie na scenie wystąpili pracownicy i rodzice uczniów Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie w niezwykle zabawnym i brawurowym przedstawieniu „Pchła

Szachrajka”. Spektakle spotkały się z aplauzem publiczności, która czekała na aktorów i reżysera przedstawień, by gratulować i dzielić się swoimi wrażeniami. Autorem scenariuszy obydwu spektakli i ich reżyserem jest Krystyna Mikołajczak, która od lat, w swojej pracy zawodowej

i jako instruktor teatralny w Domu Kultury, z pasją i ogromnym zaangażowaniem wprowadza młodych adeptów sztuki teatralnej w jej tajniki, „zarażając” pasją i miłością do teatru.



„Pod wierzbą” - Katarzyna Pietrzak.



„Pchła Szachrajka” – obsada: Katarzyna Sztanka, Mirosława Jachymek, Ewa Jadwiszczak, Małgorzata Jędrzejewska-Pietrzak, Izabela Król, Mirosława Niedzielska, Ewa Rogut, Grażyna Stachowiak, Ewa Śpiewak, Sławomir Warzyński, Dorota Wędzik, Izabela Wilczek.

WYSTAWA „ZELÓW – WCZORAJ I DZIŚ”

W bibliotece Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Żelowie 10.12.2012 r. otwarto wystawę „Żelów - wczoraj i dziś”. Jest ona poświęcona 55. rocznicy nadania praw miejskich Żelowi, która zbiegła się z 55. rocznicą powstania Liceum Ogólnokształcącego w Żelowie.

Wystawa to przedstawiona na fotografiach opowieść o historii miasta i szkoły, miejscach, uli-

cach i budynkach. Można na niej zapoznać się z bogatym zbiorem publikacji i książek na temat Żelowa. W centrum wystawy znajduje się makieta budynku Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Żelowie.

Wystawę można zwiedzać od poniedziałku do piątku, do końca stycznia 2013 r. w godzinach 8.00 – 15.00. Serdecznie zapraszamy!



Rehabilitacja poprzez zabawę

Do połowy grudnia br. Stowarzyszenie Przyjaciół Osób Niepełnosprawnych w Żelowie realizowało projekt pn. „Rehabilitacja poprzez zabawę to najlepszy sposób na zdrowie III”. W trakcie spotkań uczestnicy projektu korzystali z zajęć rehabilitacyjnych na dobrze wyposażonej w sprzęt rehabilitacyjny sali, zajęć z terapii zajęciowej, konkursów i zabaw ruchowych. Dały one uczestnikom dużą satysfakcję, urozmaicenie, utrzymanie dobrej kondycji fizycznej i psychicz-

nej poprzez zabawę i kontakt ze zdrowymi rówieśnikami, poprawiły czynności manualne i koordynację wzrokowo – ruchową.

Wsparcia finansowego na realizację projektu udzielili: Powiat Bełchatowski w wys. 8 000 zł, Fundacja Rozwoju Gminy Żelów - 2 000 zł. Wkład własny SPON-u wyniósł 1 500 zł. Beneficjentami zadania były osoby niepełnosprawne i ich rodziny z Integracyjnego Ośrodka dla Osób Niepełnosprawnych prowadzonego przez SPON.



Wykaz nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży

W Urzędzie Miejskim w Zelowie od dnia 14 grudnia 2012 roku został wywieszony wykaz nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży, w związku z podjętymi przez Radę Miejską w Zelowie uchwałami Nr XXXIII/251/2012 i Nr XXXIII/253/2012 z dnia 29.11.2012r., stanowiących wła-

sność Gminy Zelów. Bliższych informacji w tej sprawie udziela Referat Gospodarki Nieruchomościami i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Zelowie, ul. Żeromskiego 23, pokój nr 22 i 12, tel. (44) 634-10-00 wew. 37, 38 i 40.

ZUS informuje

Zakład Ubezpieczeń Społecznych Oddział w Tomaszowie Mazowieckim uprzednio informuje, że w dniach **24 i 31 grudnia br.** Inspektorat ZUS w Bełchatowie będzie obsługiwał Klientów w godzinach od **8⁰⁰ do 15⁰⁰**.

W tych dniach zapewniona będzie również telefoniczna obsługa Klientów poprzez Centrum Obsługi Telefonicz-

nej (COT) w w/w godzinach. Z konsultantami można kontaktować się pod numerami: 801 400 987 – z telefonów stacjonarnych oraz 22 560 16 00 z telefonów stacjonarnych i komórkowych.

Jednocześnie informujemy, że w dniu **2 stycznia 2013 r.** (środa) stanowiska obsługi klientów będą czynne w godzinach od **8⁰⁰ do 17⁰⁰**.

Z APELEM O POMOC



Witamy serdecznie,

Jesteśmy rodzicami Oli Przybylskiej, która przyszła na świat 23.02.2010r. w Szpitalu Wojewódzkim w Bełchatowie.

Ola urodziła się z wrodzonym brakiem całej prawej rączki, o czym dowiedzieliśmy się dopiero po porodzie, ponieważ w okresie ciąży według lekarzy wszystkie badania ultrasonograficzne wskazywały, iż nasze dziecko jest zupełnie zdrowe.

Żaden z nich nie poinformował nas o wadzie córeczki. Tym bardziej byliśmy zszokowani i zrozpaczeni zaistniałą sytuacją.

Chcielibyśmy prosić wszystkich ludzi dobrej woli o pomoc dla naszego dziecka. Oleńka musi być rehabilitowana, ponieważ grozi jej skrzywienie kręgosłupa z powodu braku u niej całej prawej rączki. Ze względu na widoczne postępy w rozwoju psycho-ruchowym Oli, wskazane jest kontynuowanie leczenia usprawniającego, co wiąże się z koniecznością pobytu na kolejnych turnusach rehabilitacyjnych, które są bardzo kosztowne. Pełen koszt pobytu dziecka

i opiekuna na turnusie wynosi 5000 zł. Niestety nas rodziców nie stać na pokrycie kosztów takiego turnusu.

Ola jest podopieczną Fundacji Dzieciom „Zdążyć z Pomocą”, gdzie ma założone subkonto. Prosimy w imieniu córeczki o dar 1% podatku, z którego pieniądze przeznaczymy na rehabilitację, turnusy rehabilitacyjne i zakup protez.

Możecie Państwo pomóc Oli przekazując 1% podatku na jej rzecz. W tym celu w zeznaniu podatkowym należy wskazać: nr KRS Fundacji: **0000037904** oraz w polu Informacje uzupełniają-

ce: **11178 Przybylska Aleksandra**

Możecie też Państwo pomóc Oli przekazując pieniądze na konto fundacji:

Fundacja Dzieciom „Zdążyć z Pomocą” ul. Łomianańska 5, 01-685 Warszawa Bank BPH S.A. nr **15 1060 0076 0000 3310 0018 2615** tytułem: **11178 Przybylska Aleksandra - darowizna na pomoc i ochronę zdrowia**

Dane kontaktowe: ul. Sromutka 15, 97-425 Zelów.

Razem z Oleńką serdecznie dziękujemy za okazaną pomoc.

Rodzice

Niechaj Święta Bożego Narodzenia przyniosą wiele dobrych chwil, radości przeżywanych wspólnie z bliskimi, by Nowy 2013 Rok był szczęśliwy i spełniony oraz obfity w sukcesy, miłe zdarzenia i dni warte zapamiętania

Prezes Zarządu Przewodnicząca Rady
Marek Górecki Jadwiga Gasdomska

 Fundacja Rozwoju Gminy Zelów

BURMISTRZ ZELOWA
zaprasza Mieszkańców Gminy Zelów
na
SYLWESTROWY POKAZ SZTUCZNYCH OGNI

31 grudnia, godz. 24:00
Pokaz najlepiej widoczny będzie z Placu Dąbrowskiego i przyległych ulic

Zarząd Stowarzyszenia
Przyjaciół Osób Niepełnosprawnych
w Zelowie zaprasza na

XIV Karnawałowy Bal Dobroczynny,

który odbędzie się w Domu Weselnym
"Przy Patykach"
w dniu 2. lutego 2013 r. o godz. 20.00

Gra zespół **LATINO**

Cena 200 zł od pary

Napoje zimne i gorące.
Smaczne potrawy. Loteria fantowa.

Dochód z imprezy przeznaczony zostanie na funkcjonowanie Integracyjnego Ośrodka dla Osób Niepełnosprawnych w Zelowie.

Tel. 512125999

Serdecznie zapraszamy.



Wykaz świątecznych dyżurów

Z RAMIENIA URZĘDU MIEJSKIEGO W ZELOWIE

24 – 26.12.2012 r.	Monika Adamczewska	
31.12.2012 r.	Anna Kurek	500 123 669
01.01.2013 r.	Anna Kurek	
Nadzór na oświetleniem ulicznym sprawują Sławomir Stępnik i Damian Pawłowski		504 232 604

PRACOWNICY ZAKŁADU USŁUG KOMUNALNYCH W ZELOWIE

24 - 26.12.2012 r.	Stefan Piecyk	510 987 781
31.12.2012 r.	Zdzisław Kamola	505 524 542
01.01.2013 r.	Dawid Oborowski	604 662 258

PRACOWNICY PRZEDSIĘBIORSTWA WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI W ZELOWIE

24 - 26.12.2012 r. 31.12.2012 r. 01.01.2013 r.	oczyszczalnia ścieków	44/634 13 06 509 242 471
	ujęcie wody w Zelowie	502 370 887
	ujęcie wody w Kociszewie	44/634 17 23 513 039 302
24 - 26.12.2012 r.	Roman Bednarek – nadzór nad dyżurami	502 433 439
31.12.2012 r. 01.01.2013 r.	Ryszard Kęblowski – nadzór nad dyżurami	509 410 080

PRACOWNICY ZEŁOWSKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

24 - 26.12.2012 r. 31.12.2012 r. 01.01.2013 r.	Eugeniusz Czaplicki (konserwator – hydraulik)	668 380 078
	Bogdan Rybak (konserwator – hydraulik)	668 195 117
	Mariusz Kamola (konserwator – elektryk)	662 562 696
	Jacek Źyszkiewicz (konserwator TV kablowej)	606 330 777
Pracownicy dozoru		Mirosław Sumis Zdzisław Chodorowicz 605 252 124 44/634 11 91

DROGI WOJEWÓDZKIE

Łask-Zelów-Belchatów-Kamieńsk Buczek-Częstochowa	Baza zimowego utrzymania dróg	44/633 31 39
---	----------------------------------	--------------

DROGI POWIATOWE

Trakt Napoleoński; Zelów-Mauryców-Sromutka; Zalesie-Wygiełzów-Chajczyny; Zelów-Poźdżenice-Kurów; Zelów-Bocianicha-Kociszew-Karczmy; Kol. Karczmy-Jamborek; Zelów-Bujny Szlacheckie-Grabostów-Drużbice; Kociszew-Drużbice; Bocianicha-Malenia; Bujny Szlacheckie-Łobudzice; Kurów-Wygiełzów; Sromutka-Paźno; Zalesie-Walewice-Łęki; Wygiełzów-Korczyska; Ulice na terenie Zelowa: Dzielna, Bujnowska, Kilińskiego, Sienkiewicza(od skrzyżowania Piotrkowskiej do Lubelskiej), Mickiewicza	Obwód zimowego utrzymania nr 2 w Szczercowie 44/631 80 55 Dyspozytor- koordynator 601 220 045
---	---

DROGI LOKALNE MIEJSKIE I GMINNE

Andrzej Kilańczyk – prowadzący akcję zimowego utrzymania dróg	601 431 902
Centrala Urzędu Miejskiego w Zelowie	44/634 10 00
Anna Kurek	500 123 669